

PRECIOS DE SUSCRIPCION En Navarra a razón de .24 ptas. año Resto de la Península .30 " " Extranjero .50 " "

INFORMACION GENERAL

Informaciones de la Agencia MENCHETA

NOTICIAS DE MADRID

Comida política. El martes se resolverá la crisis del partido radical

Madrid, 11, (23.30). LOS CONSERVADORES El Consejo Nacional del Partido Republicano conservador se ha dirigido a la opinión prohibiéndole la campaña emprendida por la Prensa adversa al régimen en contra del partido conservador y de su jefe, señor Maura...

VIAJE DE ALCALA ZAMORA En automóvil ha marchado a Priego el Presidente de la República. CLASES SUSPENDIDAS En evitación de incidentes han sido suspendidas hoy las clases en varios Institutos de segunda enseñanza.

SESION DE CORTES

Grave denuncia de Prieto y enérgica actitud del jefe del Gobierno

Madrid, 11, (23.30) A las cuatro y diez abre la sesión el señor Alba. Escaños y tribunas están desiertos. Se aprueba el acta de la sesión anterior. Se entra en el orden del día, aprobándose definitivamente la ratificación del convenio internacional sobre trabajo de menores en ocupaciones no industriales.

Se habrán hecho muchas veces, pero le parece que con tanto cinismo nunca. La concesión no debe continuar, y debe ser anulada si se quiere tener autoridad mora y dignidad. Dice espera con curiosidad las palabras del Gobierno. Samper manifiesta que cuando se presentó el problema del cambio de maíz por arroz el Gobierno pretendió hallar una fórmula para concertar un acuerdo con el país con el que se quería cerrar trato, siendo encargados de proponerla los ministros de Hacienda e Industria.

LA VIDA EN LAS REGIONES

Companys habla sobre la actitud del Estado respecto a Cataluña

PROVINCIAS Madrid 11 (23.30) UNA NOTA DEL GOBERNADOR DE ZARAGOZA Zaragoza.—El gobernador ha enviado una nota a los periódicos en la que explica sus actuaciones durante la iniciación, transcurso y solución de la huelga. Enumera las circulares enviadas durante los meses de Marzo y Abril por los obreros a sus comarcas que le permiten justificar su actuación en todo momento.

Los obreros de Hulleras Vasconia, han ratificado su propósito de ir a la huelga si no se les concede el botiquín solicitado. CONTRA EL MATRIMONIO Y LE TOCA UN PELLIZCO DEL GORDO Córdoba.—El número premiado con el gordo en el sorteo de hoy fue vendido en la Administración de la calle de Espartería. Un vendedor ambulante adquirió otro que cedió en participaciones de a peseta, quedándose él con dos. Se llama Pedro González.

Encáustico Alirón

Es una verdadera pena —siguió diciendo el ministro— el ver a chiquillos de trece y catorce años actuando de pistoleros. El problema con la FUE corresponde al ministro de Instrucción. Yo solo debo ocuparme del orden público y que este no se altere. Un periodista le preguntó si iban a venir más niños de Zaragoza y Salazar Alonso contestó: —No. Eso se ha terminado. La huelga de Zaragoza está resuelta y bueno es hacer constar que hoy mismo en las Cantinas Escolares donde hay comida para dos mil personas, solo se han presentado esta mañana 200.

Ya es sabido que el terreno menos favorable a las profecías es el de la política. Lo que ayer podía darse por un hecho respecto al partido radical hoy se ha deshecho. Personas muy afectas tanto a Lerroux como a Barrio aseguraban ayer entre ambos había perfecto acuerdo. Hoy se sabe que en el almuerzo de Fuentelareyna se ha planteado el asunto de un Gobierno mayoritario con las actuales Cortes y mientras Barrio se muestra irreductible adversario de que el partido radical colabore en un Gobierno de tal naturaleza presidido por quien no sea un republicano histórico, Lerroux estimó, con tranquilidad, que no hay por qué poner dificultad alguna a Jil Robles una vez hecha declaración de fe republicana. La resolución ha sido aplazada y encomendada al Consejo Nacional del Partido, que se reunirá el martes que viene, sin que nada pueda decirse acerca del probable acuerdo.

COTIZACION DE VALORES MADRID

Table with columns: VALORES DEL ESTADO, DIA 11, DIA 10. Rows include Interior, Exterior, Amortizable, etc.

VALORES EXTRANJEROS

Table with columns: ACCIONES, DIA 8 DIA 11. Rows include Banco de España, Banco Hipotecario, etc.

Para Calzados

Advertisement for shoes: Los mejores en su clase y precio. SAN NICOLAS, 2 (PLAZA DEL CASTILLO). SALDOS JAVIER, 1 (BAJADA DE SAN AUSTIN)

BILBAO Telefonemas del Crédito Navarro

Table with columns: Banco de Bilbao, Banco de Vizcaya, etc. and values.

VEINTICUATRO MINEROS MUERTOS EN LA EXPLOSION DE UNA MINA

Pushun. — La explosión de una mina de hulla ha ocasionado la muerte de 24 obreros. La explosión fué producida por la caída en el interior de la mina de un carretón. SABIOS FRANCESES A MOSCU Moscú. — Toda la Prensa soviética publica crónicas y artículos de bienvenida firmados por sabios rusos con motivo de la llegada a esta capital de eminentes representantes de la Ciencia francesa para tomar parte en la semana de aproximación científica franco-soviética, la cual constituirá un factor importante para la colaboración científica entre los dos países y la consolidación de las relaciones amistosas que unen a Francia y la Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas.

EL PRIOR DE LA CARTUJA DE MIRAFLORES ES TRASLADADO A PAVIA

Burgos. — El prior de la Cartuja de Miraflores, Padre Gurdón, ha sido trasladado a Pavia (Italia). La noticia ha causado general sentimiento en la ciudad, pues estaba considerado por todos como un bienhechor por haber acudido siempre con cuantiosas limosnas, no sólo para remediar la crisis de trabajo, sino a las numerosas suscripciones que para obras benéficas se han llevado a cabo.

INFORMACION DEL EXTRANJERO

EL ESTADO NORTEAMERICANO GRAVA SEVERAMENTE LAS GRANDES FORTUNAS

Washington. — El señor Roosevelt ha firmado hoy la ley fiscal para 1935. Figuran en ella 417 millones de dólares de nuevos recursos. Se grava severamente las grandes fortunas. En lo sucesivo las declaraciones del impuesto sobre las rentas serán hechas públicas. DESAPARECE UNA PERIODISTA ESPAÑOLA Casablanca. — En el Anti-Atlas ha desaparecido misteriosamente Hilda Toledano, que el marste salió de Casablanca sola en su automóvil, con objeto de visitar la tierra de Blavi.

INSTRUCCIONES DEL GOBIERNO BRITANICO SOBRE LA CUESTION DEL DESARME

Londres. — Después de la reunión de los miembros del Gobierno se considera que se han enviado instrucciones a los representantes británicos en Ginebra de acuerdo con los siguientes principios: Primero. — Aprovechar cualquier circunstancia favorable en París o en Ginebra para llegar a un convenio de desarme. Segundo. — Si se considera definitivamente irrealizable un acuerdo que girara en torno al plan expuesto por Inglaterra, la representación inglesa propondrá la conclusión de un convenio de limitación del ejército aéreo. Estas instrucciones podrán ser, por lo demás modificadas después de las próximas entrevistas del señor Eden con los ministros franceses.

Instituto Radio-Terapéutico RAYOS X San Ignacio 10, de 11 a 1, y de 3 a 4 Tratamiento del cáncer y otros tumores sin operación. Afecciones tuberculosas de huesos, articulaciones (tumores blancos), piel (cupus), ganglios, etc. Socios, neurálgias, piedras, etc. J. MARIA SAN JULIAN Rayos X y Aparato digestivo

CAMBIO Y EL CONTRABANDO

Esta tarde celebraron una conferencia el jefe del Gobierno y el señor Cambó. Posteriormente el secretario del señor Cambó, señor Nadal, dió a los periodistas una nota diciendo que algunos periódicos han recogido una conversación sostenida en los pasillos de la Cámara por los señores Cambó y Menéndez acerca de la gestión del primero en materia de contrabando de tabaco durante su estancia al frente del Ministerio de Hacienda. Del señor Cambó son algunas de las afirmaciones que publican los diarios de referencia, otras son del señor Menéndez y otras no las hizo ninguno de los dos, a lo menos tal como aparecen. Si al discutirse en el Congreso la cuestión que a March otorgó la Dictadura, a la que nunca se ha referido, alguien aludiese a la gestión del señor Cambó respecto al contrabando de tabaco tendría mucho gusto aquél en explicar tal gestión.

MADRUGADA EN GOBERNACION

A los periodistas dió de madrugada el señor Salazar Alonso que con motivo de los incidentes escolares últimos se han verificado varias detenciones, entre ellas la de un destacado fascista. Ha suspendido las sesiones del Congreso Comunista que venía celebrándose en la capital. El gobernador de Vizcaya le había informado de que se desarrollaba tranquilamente la huelga general allí declarada inopinadamente. Ha clausurado las Casas del Pueblo de Sestao, Portugalete y Las Arenas y todos los centros comunistas de Vizcaya. Dió también acababa de informarle la Dirección de Seguridad de la detención de un individuo en el momento en que colocaba una bomba, sin tener todavía otros detalles.

ACCIONES

Table with columns: Banco de España, Banco Hipotecario, etc. and values.

MONEDAS

Table with columns: Francos, Libras, Dólares, etc. and values.

LA ORIENTAL Droguería y Perfumería Taller de pintura San Lorenzo, 31 Teléfono 1124

A. OROZ Médico San Antón 3. Teléfono 1408 ANALISIS

INFORMACIONES POSTALES

TAFALLA

SESION ORDINARIA DEL AYUNTAMIENTO DE ESTA CIUDAD, FECHA 9 DE MAYO DE 1934

Orden del día
Acta de la sesión anterior. Aprobada.
Cuentas y Libramientos. Aprobados.

Instancias
De don Crispulo Pernau solicitando se incluyera en su hoja catastral dos robadas, 4 almutadas a finca del término de Beracha, cobrándole contribución en lugar de renta.
De don Martín Echeverría y consortes, solicitando se rectifique el criterio del Ayuntamiento en el sentido de imponer exclusivamente contribución a los excesos de medición de fincas, sin que de ningún modo se pretenda cobrar rentas y se rebaje la contribución de las fincas que han dado menos cabida. Que se cobre la contribución y pase a la comisión la cuestión de rentas.

De don Cirilo Sagardoy participando está conforme en pagar contribución por los excesos de medición, pero no renta y reclamando contra la asignación de finca del Planillo. A la Comisión.

De don Pedro Berrueto, reclamando contra la cantidad que como diferencia de medición se exige a los herederos de Muñoverría. A la Comisión.

De don Julia Valencia solicitando rectificación de las cantidades que como diferencia se le exigen, acompañando documentos de prueba. A la Comisión.

De don Diosdado Domínguez solicitando se le delimité el terreno resultante en más a su finca del término de Valdeferret. A la Comisión.

De don Saturnino Zaratigui solicitando su inclusión en las listas de beneficencia, para recibir asistencia Médico-farmacéutica gratuita. A la Comisión.

De don Cirilo Monreal, solicitando se le adjudique en arriendo la parcela número 257 de Candaraz, ofreciendo por ella a cinco pesetas robada. Conforme.

De don Vicente Ruiz solicitando se deje sin efecto la adjudicación en subasta de la parcela número 513 de Saso que la tiene trabajada. Denegada.

De don Teófilo Elorz solicitando disfrute de parcelas comunales. A la Comisión.

Otros asuntos
Proceder al nombramiento de sepulcro Eugenio Sesma; obtuvieron 3 y 2 votos los concursos. Se nombró por cinco votos a don resolviendo las solicitudes presentadas al hermano J. y F. Iracheta.

Acordar si las novilladas de fiestas de Agosto se darán por administración o si procede anunciar concurso para adjudicación de la Plaza de toros.

Que se saque a concurso mediante el pliego de condiciones del pasado año.

Ruegos y preguntas
El señor Celaya, expone que habiendo fallecido don José Cabezedo, mérito Titular y Alcalde que fué de esta ciudad, consta en acta el sentimiento de la Corporación, como así se acuerda. El mismo señor expone que se arregle la bajera del señor Aspilhe propiedad del Ayuntamiento, pues a dicho señor se le ha causado perjuicio por las gateras que se producen. El mismo señor ruega que se recoja y se venda la leña de la carretera que va a Pamplona.

El señor García interesa, se activen las obras del Colegio subvencionado de segunda Enseñanza pues ya ha pasado el plazo de entrega.

El señor Sola hace un ruego que lamentamos no poder consignarlo pues el barullo ahogó las palabras del Concejal; únicamente cuando se calmó el temporal "un poquito" la presidencia oímos que decía, que no había cantidad alguna para destinársela al ruego hecho por el señor Sola. Y se levantó la sesión. Asistieron los señores Lorente, Nar-

ESTELLA

Huelga general

Ayer fué presentado el oficio de huelga general por 48 horas a la Alcaldía, y firmado por representantes de Solidaridad de Trabajadores Vascos, Sindicatos Profesionales y U. G. T. La fecha que se señala es la de los días 23 y 24 de los corrientes y el motivo ha sido el no haber sido atendidas las peticiones de los obreros en relación con las obras de la Carretera de los Castillos y el escaso número de obreros estelenses empleados en ellas cuando la Diputación Foral se decidió a comenzar la obra para remediar la crisis agudísima de trabajo padecida en la ciudad del Ega.

Las autoridades deben solucionar el conflicto planteado y evitar que estalle la huelga anunciada, acordando que en las obras de la carretera de Los Castillos sean empleados mayor número de obreros de la ciudad y más tanto por ciento de estelenses.

Nocturno suponemos que el propio contratista ha de estar dispuesto a un arreglo con las asociaciones obreras para evitar que el conflicto se produzca. Y esto es lo que deseamos que el conflicto se arregle en justicia.

El festival del 27 en la Plaza de Toros
Ha causado gran entusiasmo el anuncio del festival infantil organizado para el día 27 en la Plaza de Toros y en el cual han de tomar parte los "Poxpolifías" de Truña y Lizarrarri y el Orfeón Vasco. Nunca se ha presenciado en Estella espectáculo parecido, y todo el mundo ha de acudir a presenciar los bailes de los niños que en número de docientos llenarán la Plaza con su gracia. Y el alarde de espatadanza con 100 espatadanzaris ha de llamar poderosamente la atención. Todos los patriotas conocen el merecido prestigio de la masa coral de Euzko Etxea de Iruña y han de acudir a la Plaza a escuchar sus canciones vascas.

De todos los pueblos de la Merindad y de los más próximos, especialmente, han de ser innumerables los patriotas que acudan a la Plaza de Toros de Lizarrarri para presenciar el más grande festival vasco que hayan presenciado en esta ciudad. Como el festival ha de tener lugar a las cuatro de la tarde, hora cómoda para poder acudir a él desde largas distancias, todos los patriotas de tierra de Estella deben prepararse a concurrir a la Ciudad del Ega el próximo día 27, que además es el último día de las Fiestas de la Aparición.

Y sobre todo los padres han de procurar que sus hijos presencien el espectáculo grandioso de los "poxpolifías", ya que para ellos es organizada esta fiesta en Lizarrarri.

¡Estelenses y patriotas de la Merindad! Todos a Estella el 27.

X.

El concierto del domingo próximo
Programa de las obras que ejecutará la Banda de música del Batallón, en la Plaza de los Fueros, de 12'30 a 13'30:

Las Alegres Modistillas. P. D. M. S. Mi-guel.

La Rosa del Azahrán, jota castellana, J. Guerrero.

El Caserío, fantasía. J. Guridi.

El Gallo, selección. F. Alonso.

Bienvenida, P. D. M. Girona.

OLITE

Huelga general

Ayer fué presentado el oficio de huelga general por 48 horas a la Alcaldía, y firmado por representantes de Solidaridad de Trabajadores Vascos, Sindicatos Profesionales y U. G. T. La fecha que se señala es la de los días 23 y 24 de los corrientes y el motivo ha sido el no haber sido atendidas las peticiones de los obreros en relación con las obras de la Carretera de los Castillos y el escaso número de obreros estelenses empleados en ellas cuando la Diputación Foral se decidió a comenzar la obra para remediar la crisis agudísima de trabajo padecida en la ciudad del Ega.

Las autoridades deben solucionar el conflicto planteado y evitar que estalle la huelga anunciada, acordando que en las obras de la carretera de Los Castillos sean empleados mayor número de obreros de la ciudad y más tanto por ciento de estelenses.

Nocturno suponemos que el propio contratista ha de estar dispuesto a un arreglo con las asociaciones obreras para evitar que el conflicto se produzca. Y esto es lo que deseamos que el conflicto se arregle en justicia.

El festival del 27 en la Plaza de Toros
Ha causado gran entusiasmo el anuncio del festival infantil organizado para el día 27 en la Plaza de Toros y en el cual han de tomar parte los "Poxpolifías" de Truña y Lizarrarri y el Orfeón Vasco. Nunca se ha presenciado en Estella espectáculo parecido, y todo el mundo ha de acudir a presenciar los bailes de los niños que en número de docientos llenarán la Plaza con su gracia. Y el alarde de espatadanza con 100 espatadanzaris ha de llamar poderosamente la atención. Todos los patriotas conocen el merecido prestigio de la masa coral de Euzko Etxea de Iruña y han de acudir a la Plaza a escuchar sus canciones vascas.

De todos los pueblos de la Merindad y de los más próximos, especialmente, han de ser innumerables los patriotas que acudan a la Plaza de Toros de Lizarrarri para presenciar el más grande festival vasco que hayan presenciado en esta ciudad. Como el festival ha de tener lugar a las cuatro de la tarde, hora cómoda para poder acudir a él desde largas distancias, todos los patriotas de tierra de Estella deben prepararse a concurrir a la Ciudad del Ega el próximo día 27, que además es el último día de las Fiestas de la Aparición.

Y sobre todo los padres han de procurar que sus hijos presencien el espectáculo grandioso de los "poxpolifías", ya que para ellos es organizada esta fiesta en Lizarrarri.

¡Estelenses y patriotas de la Merindad! Todos a Estella el 27.

X.

El concierto del domingo próximo
Programa de las obras que ejecutará la Banda de música del Batallón, en la Plaza de los Fueros, de 12'30 a 13'30:

Las Alegres Modistillas. P. D. M. S. Mi-guel.

La Rosa del Azahrán, jota castellana, J. Guerrero.

El Caserío, fantasía. J. Guridi.

El Gallo, selección. F. Alonso.

Bienvenida, P. D. M. Girona.

Impresionante manifestación de duelo

Con motivo de la llegada desde San Sebastián a esta localidad, de los féretros de los hermanos Cecilio y Félix Jiménez Guerra, que fallecieron entre San Sebastián y Tolosa días pasados, a consecuencia de un desdichado choque, del cual ya tienen conocimiento nuestros lectores, se efectuó un numerosísimo público en la carretera de Zaragoza a Pamplona, que pasa por esta Ciudad.

Sería sobre la una de la tarde cuando llegó el coche ambulancia número 2 de San Sebastián, al que precedían numerosos coches de turismo.

Todo el público quedó conmovido al pensar que dentro de aquel coche iban los cuerpos exánimes de esos dos queridísimos hijos de Olite.

La cuadrilla de "Los Inquietos", donde figuraban los desdichados hermanos, salió a recibirlos con una hermosa corona que a pesar de ser blanca, reflejaba la honda tristeza que acompañaban aquellas flores.

Impponente era la manifestación dolorosa que les acompañó a los dos lados de la carretera, y con muchas encendidas hasta el Camposanto.

Una vez en la carretera del Cementerio, los amigos de los finados llevaron los ataúdes sobre sus hombros hasta depositarlos en la Capilla ardiente del Redentor, donde después de los ritos funerarios, se les dio cristiana sepultura, en medio de un mar de lágrimas que les acompañó hasta la tumba.

Si triste fué el acompañamiento al cementerio, todavía lo fué más, el tener que separrarnos todos para siempre en esta vida, de dos seres queridísimos por todo el pueblo y por todo el que los trataba.

Sus padres, hermanos y demás familiares que se hallan acongojados por tan fatal desenlace, me suplican que desde estas líneas, dé las más expresivas gracias a los Ilmos. señores gobernadores de Guipúzcoa y Navarra por las rápidas gestiones que han realizado para el traslado de los restos, haciéndolas extensivas a otras dignas autoridades; a los guipuzcoanos, por todas las atenciones ofrecidas, y a todo el vecindario que acompañó a los cadáveres.

Que descanse en paz y a la diestra de Dios Padre, nuestros hermanos Cecilio y Félix.

El Corresponsal.

MARINO HUDER

Partos y enfermedades de la mujer

JOSE ALONSO, 2, segundo derecha

PAMPLONA

El Corresponsal

ABLITAS

En las primeras horas de la mañana de ayer se insultaron las vecinas de esta villa Carmen Eneriz y su hija Angeles Sola y Cándida Baigoin y su hija Jesusa Arriezu por enemistades entre ambas familias llegando a las manos.

Tomaron parte en la disputa Isidoro Sola Arriazu soltero de 24 años hijo de Carmen y Agustín Arriazu de 61 años, esposo de Cándida. Este último hizo uso de una pistola de las antiguas disparando sobre el Isidro ocasionándole una lesión en la región del cuello, al parecer de poca importancia. El comandante del puesto de la Benemérita ce-

El medio más rápido

de combatir la **neurastenia** y el **desgaste físico** está en vigorizar el organismo con el famoso tónico-reconstituyente

Jarabe de **HIPOFOSFITOS SALUD**

Su eficacia se manifiesta en seguida en cualquier época del año. Está aprobado por la Academia de Medicina. No se vende a granel.

LAXANTE SALUD
SIN LA MENOR MOLESTIA, CON LA MAYOR SUAVIDAD. CURA EL ESTREÑIMIENTO Y LA BILIS. Pídelo en Farmacias.



Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTÍA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Libretas ordinarias a la vista...	3'50%
Imposiciones anuales...	4%
Imposiciones semestrales...	3'60%
Cuentas corrientes a la vista...	2%

Seguros sociales.—PENSIONES a los 65, 60 ó 55 años a capital cedido y a capital reservado.—Rentas inmediatas.—CAPITALES HERENCIA.—DOTES INFANTILES.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—Bonificaciones a los imponentes.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche.
SUCURSALES: Alsasua, Aolz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irurzun, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcaos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

Ignacio del Valle
AGENTE DE NEGOCIOS

Agencia de Compra.—Venta de casas, chalets, caseríos, terrenos y fincas, colocación de capitales, con operaciones ampliamente estudiadas, préstamos hipotecarios, traspaños, administraciones, etc., etc. Consultas gratis.

HUARTE (Pamplona) Teléfono 5



VIAJE DE INSTRUCCION.—El digno párroco de Sartaguda, don Angel de Arcaya, con los niños y niñas del Catecismo Parroquial a que ha acompañado en una excursión al castillo de Jabier y a nuestra ciudad. En la foto aparecen los pequeños excursionistas y su párroco junto a la puerta principal de la catedral navarra. (Foto Zaragüeta)

Fin de las HERNIAS

Esta terrible dolencia que tantos sufrimientos produce y tantas víctimas ocasiona está completamente vencida con los maravillosos aparatos del tan reputado especialista señor TORRENT que le han puesto fin para siempre, dejándola reducida a la nada. HOMBRES, MUJERES Y NIÑOS que tenéis hernia, pequeña o grande, reciente o crónica, simple o completa, sea de la índole que fuere, ello no importa, todos podéis curaros como otros muchos miles se han curado con toda comodidad y sin la más pequeña molestia, con estos científicos aparatos que no llevan trabas ni tirantes engorrosos, que no pesan ni abultan, amoldándose al cuerpo como un guante, transformando a los herniados en seres sanos y robustos como eran antes de estar quebrados. Herniados todos si queréis acabar para siempre con vuestras dolencias, visitad sin pérdida de tiempo al especialista señor TORRENT que gustosamente atenderá GRATIS a cuantos se le presenten en PAMPLONA y en el HOTEL UNIVERSAL (antes Pirineos), únicamente el próximo MIÉRCOLES día 16 del corriente.—NOTAS: En SAN SEBASTIAN EL DIA 14 en el HOTEL EURO. PA. en VITORIA el día 15 en el HOTEL FRANCIA y en TUDELA el día 17 en el HOTELIA UNION.—ESPECIALIDAD en fajas medicadas y demás aparatos especiales para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer. Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 13. "CASA TORRENT".

Nueva creación sensacional



CITROËN

DE CONCEPCION COMPLETAMENTE ULTRAMODERNA

MANEJABILIDAD Y ADHERENCIA INIGUALABLES
MOTOR FLOTANTE CON VALVULAS EN CABEZA
TRACCION DELANTERA
RUEDAS INDEPENDIENTES — FRENOS HIDRAULICOS
SUSPENSION POR BARRAS DE TORSION
CARROCERIA TODO ACERO "MONOCASCO"
VEHICULO TOTALMENTE AERODINAMICO
VELOCIDAD: 100 Km. PESO: 900 Kgs. CONSUMO: 9 Lit. POR 100 Km.

BERLINA 4PUERTAS 5 PLAZAS

9.500 PTS.

PRESENTACION Y ENTREGA 15 DE MAYO
CONCESIONARIO EXCLUSIVO
Marcos Hidalgo
Navas de Tolosa, 15.-Pamplona

Sucursal en Barcelona: Rambla de Cataluña, 90. SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES CITROËN, S. A. Delegaciones: Plaza de Cánovas, 5.-Madrid. Valencia-Sevilla-Oviedo

PAMPLONA, SABADO 12 DE MAYO DE 1934.-Apartado 29.

DIARIO INDEPENDIENTE

TELEFONO 1797.-Oficinas y Talleres: ZAPATERIA 50 y NUEVA 49



egunekua

V'GARNEUSKO OLERTIEGUNA

"Lizardi'tar Xabier'en Omendez"

Zarauz'en 1934'ngo, garagarrillaren 10'an

Eusko Olerti gudarako Euskaltzaileen eskuetara iritxikako iru sailletako olerkiak, olerkiak diran.

- LENENGO SAILLA**
- 1.—Goga penak
 - 2.—Negu-min
 - 3.—Urki-mendi
 - 4.—Euskera
 - 5.—Nere amari olerkia
 - 6.—Txori bi enegan
 - 7.—Gabeako arrantzara
 - 8.—Zorigaitza
 - 9.—Behorlaza
 - 10.—Atoz, maite
 - 11.—Itasaso-aurrean
 - 12.—Tori nere edontzia
 - 13.—Kardantxilo
 - 14.—Ama alabaen igaduna
 - 15.—Seaska utsa
 - 16.—Begi biotz gora
 - 17.—Mendizorrotz
 - 18.—Neure aberrian
 - 19.—Errota zuri
 - 20.—"Beni ez dana beni da"
 - 21.—Zinesgozorraren biurtzea.

- 2.—Uranzu
 - 3.—Agur maitagarisko
 - 4.—Kopla zarrak-urte zar
 - 5.—Ondarroa
 - 6.—Ernani
 - 7.—Zarauz
 - 8.—Zeanuri
 - 9.—Erri olerki txortak
 - 10.—Lazcano.
- EUSKALTZALEAK**

OÑILA

Eguzk. 5'2-19'20 — Illargi berri 13'gn.

12

132 LARUNBATA 233

Deunak: Kaltzad'ar Domeka, iraslea Arabarra, Jone, Pangartz, Epipani, Kerman. — Domingo, Juana, Pancracio, Epifanio, Germán.

Biar asten dira Luis Deunaren sei igandek

Si se encuentra usted débil... No dude... El poderoso reconstituyente VINO ONA le devolverá las fuerzas

Compra de oro

Aviso importante

Ahora ha llegado a esta capital el que paga más por toda clase de objetos de oro y monedas. Aprovechen los máximos precios. Últimos días. Únicamente se compra hasta el día 14 de Mayo.

ABONAMOS	Pesetas
De una onza de oro...	180'00
De una moneda de 25 pesetas...	56'00
De una libra esterlina...	55'00
De una moneda de 20 francos...	43'50
De 20 dólares...	230'00

Para cantidades vean precios especiales.

También se compran toda clase de Alhajas de oro por muy estropeadas que estén, como cadenas, relojes, anillos, pulseras, dentaduras que lleven oro y otros muchos objetos que tengan algo de oro; se pagan a los máximos precios. Para más informes diríjase Ponda "El Cisne", Plaza de la República, número 24. Teléfono 27-68, Pamplona. Avisando se pasa a domicilio. No dejen esta ocasión.

RELOJERIA -- PIO BAJO
OPTICA -- PIO BAJO
CUBIERTOS -- PIO BAJO
PLATA DE LEY -- PIO BAJO
ORO DE LEY -- PIO BAJO

Sucesor de MARFAGON

Mercaderes, 23 Pamlona

C.ª Trasatlántica

Vapores correos españoles Próximas salidas

CUBA, MEJICO, CUBA NEW-YORK	BRASIL-PLATA
25 Mayo, vapor "Habana".	Suspendida esta línea
25 Junio, vapor "Cristóbal Colón".	
NEW-YORK, CUBA, CENTRO AMERICA	PUERTO-RICO, VENEZUELA, COLOMBIA
16 Mayo, vapor "Magallanes".	20 Mayo, vapor "Juan S. Elcano".
	20 Junio, vapor "Marqués de Comillas".

Agente para Navarra LUIS REVISTIDO SAGARDY Sarasate Tel. 34 2278-PAMPLONA

Garage Sucesores de A. Miquélez

CALLE REDIN (JUNTO AL PORTAL DE FRANCIA).—TELEFONO 2069

Amplios locales.—Jaulas numeradas.—Servicio permanente.—Tarifa especial para los coches de punto.

Para Primera Comunión

A todos los niños de primera Comunión que hagan sus retratos en la FOTOGRAFIA-SKOGLER se regalará una magnífica ampliación. ¡Los mejores retratos de bodas, esmaltes, reproducciones, ampliaciones, etc!

Fotos-óleos, última novedad

Se hace toda clase de trabajos fuera de la galería con la máxima perfección.

Todos los trabajos de esta casa son ejecutados en propios talleres

SAN IGNACIO 18.—NUEVO ENSANCHE. — PLAZA CIRCULAR.

INFORMACION TELEFONICA DE ARABA, GIPUZKOA Y BIZKAYA

Como protesta por no haber sido autorizado el entierro del comunista Gallástegui, los rojos declaran el paro, promueven disturbios y tirotean los tranvías.

Un violento incendio, que se cree intencionado, reduce a cenizas una fábrica de muebles en Azpeitia. Conferencia de don Daniel Nagore en el Gran Kursaal.-Los concejales izquierdistas del Ayuntamiento de Santurce se retiran del salón impidiendo la celebración de la sesión.

GIPUZKOA

Donostia (San Sebastián) 11 (23,00)

FERNANDEZ SILVESTRE A MADRID
Según nos ha manifestado el gobernador civil, señor Muga, esta mañana, en el rápido de las 8,40 pasó por San Sebastián el capitán Fernández Silvestre, acogido a la ley de Amnistía, quien se dirige a Madrid.

INCENDIO EN UNA FABRICA
Comunican de Azpeitia que sobre las cinco de la mañana de hoy se ha declarado un violento incendio en la fábrica de muebles "La Amuebladora Azpeitiana", del señor Peña.

La fábrica ha quedado reducida a cenizas, excepción hecha del local que destinan a escritorio y una tejavana en la parte trasera del edificio siniestrado.

Las pérdidas son de consideración. Interviene el Juzgado, ya que al parecer el incendio es intencionado.

Debido a las indagaciones del Juzgado, que ha empezado a instruir las diligencias, se han practicado varias detenciones.

Afortunadamente no ha ocurrido desgracias personales.

DICE EL GOBERNADOR
En su conversación con los periodistas, se refirió el señor Muga a un escrito publicado en un diario de la tarde de ayer, en el que se afirmaba que el gobernador, por diferencias surgidas en el seno de la Junta pro damnificados en cuanto a la actuación de los radicales, estaba dispuesto a quejarse al ministro de la Gobernación.

ONDOIBIL (cápsulas) evita y cura el MAREO que es tan molesto en los VIAJES

—No tengo por qué quejarme al ministro —no dice el señor Muga— por nada que tenga relación con la Junta oficial pro damnificados, ya que en la actuación de la misma es el voto de la mayoría quien decide las resoluciones, y he de advertir que el señor Bellido, a quien se calude en esa nota periodística, no ha aestado en pugna con la Junta a que nos venimos refiriendo; sino que presentaba el problema de una manera que, au de conformidad con el espíritu de la Junta respecto a la distribución de fondos, parecía estar en contra.

Después, discutido ampliamente, se vió estaba de conformidad su propuesta con el deseo de la Junta de que fueran indemnizados en mayor cantidad aquellos que habían sido ómas damnificados en su total economía.

Y he de hacer constar—son sus palabras finales— que tampoco dimitió el señor Bellido por estar en disconformidad con la Junta, sino porque ya una vez terminados los trabajos principales de la misma, estimaba el presidente de la Gestora podía dedicarse con mayor intensidad y trabajo a otras atenciones.

El señor Muga aun dió a la Prensa otras explicaciones sobre el mismo tema, debidamente aclaradas en sus manifestaciones que dejamos consignadas.

Se refirió también el gobernador a una información transmitida por radio en la que el presidente de la Asociación Protectora de Animales y Plantas denunció la comisión de crueldades con los gatos en la fábrica de Tabacos.

El gobernador desmintió el que hubiera motivo para formular dicha denuncia.

Añadió el señor Muga que había visitado la fábrica de tabacos y tiene el propósito de continuar visitando diferentes manufacturas de Gipuzkoa.

Se le interrogó sobre la veracidad de la afirmación hecha por un periódico, según

Casa REPARAZ

Los mejores calzados

ESLAVA, 1

"El Arga" a Madrid

Salida: El lunes, día 14, a las 7,30 de la mañana.

Regreso: El viernes, 18, a las 8,30 de la mañana. Ida y vuelta, 35 pesetas.

Despacho de billetes: Plaza del Castillo, 29, bajo. Teléfono, 1008.

Grandes existencias

DE

Maderas de pino

Piso, tejado, construcción, mejores condiciones

Teléfono núm. 1

Eguaras GUESA

Trilladoras PARDO

PARA 250-300 Y 400 ROBOS POR DIEZ HORAS

Sucesor de Pardo y C.ª

Barrio de San Juan :: PAMPLONA :: Tel. 2312

la cual se ba a iniciar una huelga de hambre en la cárcel de Ondarreta.

Dijo el gobernador que no tenía la menor noticia sobre tal propósito.

UNA CONFERENCIA
Invitado por la Asociación Católica de Padres de Familia de Gipuzkoa, hoy a las siete de la tarde dió en el Gran Kursaal su anunciada conferencia sobre el tema "Escuelas Católicas", don Daniel Nagore.

La conferencia abarcó dos puntos: demostró la necesidad de que la Asociación de Padres de Familia se preocupe de las escuelas, católicas y señaló las normas a que la creación de dichas escuelas debe amoldarse.

Había luego de lo mucho que se trabaja en la Asociación de Padres de Familia de Iruña y terminó haciendo votos por que las Asociaciones de Padres de Familia del País Vasco sean las propulsores de estas escuelas para bien de la religión y de la patria.

LA PELOTA
En el Frontón Moderno jugaron Gabriel y Maguregui contra Ulacla y Vicente. Ganaron los primeros, que llegaron al tanto 45, dejando a sus rivales en 34.

ARABA

Gatzelz (Vitoria) 11 (23,15)
GOBIERNO CIVIL

Según nos manifestó el señor Novoa, han sido autorizadas: las procesiones del Corpus de Araya; una junta extraordinaria de la Federación de Patronos Panaderos vascos, para tratar del precio del pan.

Nos dió cuenta también de haber sido recogidas por la policía en puestos de venta, diversas obras de carácter pornográfico, cuya venta está decidida a impedir y más aún su exhibición al público.

LA LOTERIA EN GATZEIZ
Se sabe que dos décimos del número 16.443, al que le han correspondido 12,50 pesetas, han sido vendidos en la Biblioteca de la Estación del Norte en participaciones en su mayoría de dos pesetas.

El bibliotecario de la Estación que fué

quien los expendió, nos ha manifestado que no sabe quiénes sean los agraciados y es su parecer hayan sido viajeros o gente que se encontraba de paso en Vitoria.

y contraproducente y que tenía adoptadas todas las medidas pertinentes.

Al ser recibidos los periodistas por el gobernador, manifestó éste que por la mañana en la Babcock-Wilcox entraron sólo 167 obreros; en la Vasconia se trabajó con normalidad, acudiendo los 2800 obreros allí empleados.

Añadió que había dirigido por la Emisora Bilbaina un llamamiento a todos los que supieran conducir los tranvías.

En diferentes puntos de Bilbao ocurrieron diversos incidentes. En la parte alta algunos comercios cerraron sus puertas, otros tenían las persianas echadas. Un grupo penetró en una tienda de ultramarinos, apoderándose de algunos sacos de alubias que desparramaron por el suelo.

También fué rota la luna de una confitería. Al paso de un tranvía, los revoltosos lanzaron piedras contra él y una de ellas alcanzó a la religiosa de la Caridad Sor María Sola y otra al conductor Francisco Ladero, necesitando ambos asistencia facultativa.

En las proximidades del mercado de la Ribera se hicieron algunos disparos. Se produjeron también incidentes en varios puntos de la Villa y hubo que hacer un verdadero alarde de fuerza para mantener la tranquilidad.

El tranvía urbano estuvo parado un rato.

El gobernador civil, en vista de la actitud de rebeldía de los extremistas, ha ordenado

la clausura de los centros comunistas de Bizkaya y de las casas del pueblo de Setao, Barakaldo, Santurce, Portugalete, Ortuella y San Julián de Muskus.

LOS ENLACES FERROVIARIOS
Llegaron de Madrid el presidente de la Comisión de Enlaces ferroviarios, señor Barceló y el representante de la Compañía del Norte señor Calaña.

Celebraron una reunión con la Comisión local, cambiando impresiones sobre las obras que han de llevarse a efecto y se dió cuenta al Ayuntamiento de los acuerdos adoptados.

Parece que hay buenas impresiones en orden a la continuación y mayor actividad de las obras del puente de Deusto.

El alcalde dirigió un telegrama al conde de la Compañía del Norte, señor Mera, gan rogándole con urgencia se despache el asunto de la reforma del viaducto del puente de Deusto, cuyas obras se hallan paralizadas.

EN EL AYUNTAMIENTO DE SANTURCE
Esta noche celebró sesión el Ayuntamiento de Santurce.

Después de aprobada el acta, un concejal republicano propuso se levantara la sesión como protesta contra los acuerdos adoptados por el gobernador.

El alcalde, señor Beque, también republicano, le contestó que era totalmente improcedente lo que proponía, porque al Ayuntamiento le está vedado el intervenir en cuestiones políticas. El nacionalista señor Ruiz contestó en idénticos términos. El secretario de la Corporación hizo ver a los presentes que no se podía levantar la sesión por un asunto de tal índole.

A pesar de todo, los concejales izquierdistas se retiraron, haciendo imposible con ausencia el que la sesión se celebrara.

Se cree que el asunto ha de dar juego.

¡RADIOS PRONOSTICOS!
La Diputación ha tomado el acuerdo de retirar la subvención al pronosticador del tiempo Arrinda.

FUTBOLISTAS INGLESES
Hoy han llegado los jugadores ingleses del Suderland que el domingo han de jugar en San Mamés.

Fueron recibidos por varias personalidades deportivas y se hospedaron en el Hotel Carlton.

Con ellos han venido tres directivos y tres periodistas ingleses.

El señor Iribarbal, miembro de la Federación Peninsular de Fútbol, estuvo en el Gobierno civil, en la Diputación y en el Ayuntamiento, invitando a las autoridades para el encuentro del domingo.

INCENDIO
Hoy se ha declarado un incendio en los almacenes de juguetes de los señores de Llorca, en la calle de Colón de Larreategui.

El incendio adquirió gran incremento por la clase de mercancía almacenada y el fuego amenazaba a las viviendas inmediatas, pero fué sofocado a las dos horas y media de iniciado.

Las pérdidas son de mucha consideración.

CARBONES

Hullas, antracitas, coque

LUIS REVISTIDO SAGARDY

Sarasate, 34 Pamlona Teléfono 2378

GRUBER

Arca para caudales y cajas murales. Máxima seguridad. Precios sin competencia en igualdad de calidad y tamaño. Pedid catálogo a MATTHS. GRUBER, Apartado 185, BILBAO.

Depositaros para Navarra
Teléfono 2347
HUNDAIN y COMPANIA
Avenida CARLOS III, 11. Pamplona